

Bye Bye, My Friend, Bye Bye

5 Clarinets

Piano / Guitar, Bass Guitar, Drums, Percussion (*optional*)

Arr.: Jirka Kadlec

Jan Pfeiffer

EMR 58137

1st B^b Clarinet (or E^b Clarinet)

2nd B^b Clarinet

3rd B^b Clarinet

4th B^b Clarinet

B^b Bass Clarinet

Piano / Guitar (*optional*)

Bass Guitar (*optional*)

Drums (*optional*)

Tambourine (*optional*)

Print & Listen
Drucken & Anhören
Imprimer & Ecouter



www.reift.ch



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. +41 (0) 27 483 12 00 • Fax +41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch

Jan Pfeiffer



Ich, Jan Pfeiffer, bin am 15. Dezember 1926 in Basel (Schweiz) geboren.

Nach den Schuljahren erfolgte meine berufliche Ausbildung an der ETH (Eidgenössische Technische Hochschule) in Zürich, wo ich mein Studium mit einem Abschluss-Diplom in Chemie und einem Dokortitel der technischen Wissenschaften beendete.

Anschliessend erfolgte ein mehrjähriger Aufenthalt in den U.S.A., wo ich an der University of Southern California in Los Angeles an einem wissenschaftlichen Projekt auf dem Chemiegebiet mitarbeitete und zusätzliche Erfahrungen sammeln konnte.

Nach meiner Rückkehr in die Schweiz trat ich in die damalige Chemiefirma Ciba-Geigy (heute Novartis) ein, wo ich bis zu meiner Pensionierung in verantwortungsvollen Positionen aktiv war.

Schon früh hatte ich Freude an Musik, insbesondere an den Klavierspielen.

Während einer soliden Klavierausbildung entdeckte ich schon in ganz jungen Jahren mein Talent im Kreieren eigener Melodien. Diese Eigenschaft habe ich bis ins späte Alter beibehalten.

Herr Marc Reift, Musiker und Leiter der Editions Marc Reift hat die Orchestrierung einer Auswahl meiner Eigenkompositionen in die Wege geleitet.

Dank seiner persönlichen Unterstützung und seiner internationalen Beziehungen hat die CD in der Musikwelt einen grossen Erfolg erzielt.

My name is Jan Pfeiffer and I was born on 15th December 1926 in Basel (Switzerland). After high school I attended the ETH (Technical College) in Zurich, where I obtained a chemistry degree and a doctorate in technical sciences.

I then lived for some years in the USA, where I consolidated my experience by working on a chemistry research project at the University of Southern California in Los Angeles.

After returning to Switzerland, I joined the chemical firm Ciba-Geigy (now called Novartis), where I held various important positions until my retirement.

I always loved music, especially playing the piano. Whilst studying the piano I discovered early on a natural talent for inventing my own melodies, and this has stayed with me all my life. The publisher Marc Reift undertook the orchestration of some of my compositions, and thanks to his support and international connections, the resulting CD has had a great success in the world of music.

Je m'appelle Jan Pfeiffer, et je suis né le 15 décembre à Bâle (Suisse). Après le gymnase j'ai entrepris des études à l'Ecole Polytechnique Fédérale à Zurich, où j'ai obtenu un diplôme en chimie et un doctorat en sciences techniques.

Ensuite j'ai passé quelques années aux Etats Unis, où j'ai approfondi mes connaissances en travaillant dans un projet scientifique à l'Université de la Californie du Sud à Los Angeles.

Après mon retour en Suisse, je me suis fait engager par le compagnie chimique Ciba-Geigy (aujourd'hui Novartis) où j'ai travaillé dans divers postes importants jusqu'à la retraite.

J'ai découvert le plaisir de la musique très tôt, surtout à travers le piano. Mes études de cet instrument ont révélé un talent naturel pour l'invention de mes propres mélodies, et ce don m'est resté toute la vie.

L'éditeur Marc Reift a fait en sorte que certaines de mes compositions soient orchestrées. Grâce à son soutien personnel et ses relations internationales, nous avons produit un CD qui a connu un grand succès dans le monde de la musique.



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. +41 (0) 27 483 12 00 • Fax +41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch



Bye Bye, My Friend, Bye Bye

Jan Pfeiffer
Arr.: Jirka Kadlec

♩ = 168 Swing

2

3

4

A

5

6

7

1. B♭ Clarinet
E♭ Clarinet

2. B♭ Clarinet

3. B♭ Clarinet

4. B♭ Clarinet

5. B♭ Bass Clarinet

Piano /
Keyboard
(optional)

5 Strings
Bass Guitar
(optional)

Tambourine
(optional)

Drums
(optional)

Musical score for measures 1-7. The score includes parts for five woodwinds (B♭ Clarinet, E♭ Clarinet, B♭ Bass Clarinet), Piano/Keyboard, 5 Strings/Bass Guitar, Tambourine, and Drums. The key signature is B♭ major (two flats). The tempo is marked 'Swing' at 168 bpm. Dynamics range from *mf* to *mp*. A section marker 'A' is placed above measure 5. Chord symbols are provided for the piano part: Ab, A♭maj7, Ab6, A♭maj7, Ab, A♭maj7, Ab6, A♭maj7, Ab, A♭maj7, Ab6, A♭maj7, Ab, A♭maj7.



8

9

10

11

12

13

14

Musical score for measures 8-14. This section continues the arrangement for the same instruments as the first system. Dynamics are *mf* and *mp*. Chord symbols for the piano part include: Ab6, A♭maj7, Ab, A♭maj7, Fm7, B♭m, B♭m7, A♭7, F7(♯9), B♭m7, D♭7/E♭, and D♭/E♭. Tambourine and Drums parts include ride and H.H. (Hi-Hat) markings.

EMR 58137

© COPYRIGHT BY EDITIONS MARC REIFT CH-3963 CRANS-MONTANA (SWITZERLAND)
ALL RIGHTS RESERVED - INTERNATIONAL COPYRIGHT SECURED

www.reift.ch

B

1. *mf*

2. *mp*

3. *mp*

4. *mp*

5. *mp*

Pno./Kbd. *mp*

B.Gtr. *mp*

Tamb. *mp*

Dr. *mp*

Chords: A^bmaj7, Fm7, B^bm9, E^b13, A^b, A^bmaj7, A^b6, A^bmaj7, A^b, A^bmaj7, A^b6, A^bmaj7, A^b, A^bmaj7, Fm7



C

1. *pp*

2. *p* solo

3. *mf*

4. *p*

5. *p*

Pno./Kbd. *p*

B.Gtr. *p*

Tamb. *p*

Dr. *p*

Chords: B^bm7, A^o7, F7(^b9) B^bm7, D^b/E^b, D^b/E^b A^bmaj7, G7, C⁺maj7, Dm7

1. *mf*

2. *mp*
tutti

3. *mp*

4. *mp*

5. *mp*

Pno./Kbd. *mp*

B.Gtr. *mp*

Tamb. *mp*

Dr. *mp*

Em Dm7 Cm7 Bbm6 Bbm6 Eb7 Ab Abmaj7 Ab6 Abmaj7



1.

2.

3.

4.

5.

Pno./Kbd.

B.Gtr.

Tamb. *mp*

Dr. *mp*

Ab Abmaj7 Ab6 Abmaj7 Ab Abmaj7 Fm7 Bbm7 A07 A6(b5) A07 F9 F

4 CLARINETS & PIANO (ORGAN)

EMR 2442	MOURET, J.J.	Fanfare - Rondeau (5)
EMR 533C	MOURET, J.J.	Rondeau (Michel) (4)
EMR 2445	MOZART, W.A.	Ave Verum (5)
EMR 2441	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 1 (5)
EMR 2442	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 2 (5)
EMR 2443	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 3 (5)
EMR 2444	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 4 (5)
EMR 2445	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 5 (5)
EMR 2446	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 6 (5)
EMR 2447	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 7 (5)
EMR 2448	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 8 (5)
EMR 2449	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 9 (5)
EMR 2450	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 10 (5)
EMR 2446	NAULAIS, Jérôme	Swing Low, Sweet Chariot (5)
EMR 2445	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Abide With Me (5)
EMR 2447	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Amazing Grace (5)
EMR 2446	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Candelight Walz-Auld Lang Syne (5)
EMR 2449	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Down By The Riverside (5)
EMR 2450	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Glory, Glory, Halleluja (5)
EMR 2444	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Greensleeves (5)
EMR 2443	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Il Silenzio (5)
EMR 2448	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Joshua Fit The Battle of Jericho (5)
EMR 2443	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Nobody Knows the Trouble I've See (5)
EMR 2443	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	So Nimm Denn meine Hände (5)
EMR 2447	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	When The Saint Go Marching In (5)
EMR 2441	PERGOLESI, G.B.	Aria (5)
EMR 2441	PURCELL, Henry	Trumpet Tune (5)
EMR 13370	PURCELL, Henry	Trumpet Tune (Michel/Naulais) (5)
EMR 5389	RICHARDS, Scott	Latin Fever
EMR 2449	SCHUBERT, Franz	Ave Maria (5)
EMR 2444	SCHUBERT, Franz	Serenade (5)
EMR 2446	SCHUMANN, Robert	Träumerei (5)
EMR 2443	STANLEY, John	Trumpet Voluntary (5)
EMR 5145	STURZENEGGER (Arr.)	11 Pieces (Barock)
EMR 5494	TAILOR, Norman	Sousa Medley
EMR 5492	TRADITIONAL	O Sole Mio
EMR 2446	WAGNER, Richard	Brautchor aus Lohengrin (5)

4 CLARINETS & PIANO (KEYBOARD)

EMR 14695	ARMITAGE, Dennis	All Together
EMR 15119	ARMITAGE, Dennis	All Together
EMR 14675	ARMITAGE, Dennis	Popcorn
EMR 15118	ARMITAGE, Dennis	Popcorn
EMR 13545	ARMITAGE, Dennis	Waltz For Daisy
EMR 14652	BARCLAY, Ted	Final Curtain
EMR 15127	BARCLAY, Ted	Final Curtain
EMR 14656	BARCLAY, Ted	Happy Sailor
EMR 15123	BARCLAY, Ted	Happy Sailor
EMR 14668	BARCLAY, Ted	Movie Sequences
EMR 15127	BARCLAY, Ted	Movie Sequences
EMR 14686	BARCLAY, Ted	Summit
EMR 15124	BARCLAY, Ted	Summit
EMR 14687	BARCLAY, Ted	Sunshine
EMR 15121	BARCLAY, Ted	Sunshine
EMR 13562	FLOTOW, Friedrich V.	The Last Rose Of Summer
EMR 14689	FLOTOW, Friedrich V.	The Last Rose Of Summer
EMR 15125	FLOTOW, Friedrich V.	The Last Rose of Summer
EMR 14702	FOSTER, Stephen	Camptown Races
EMR 15123	FOSTER, Stephen	Camptown Races
EMR 13561	FOSTER, Stephen	My Old Kentucky Home
EMR 14669	FOSTER, Stephen	My Old Kentucky Home
EMR 15127	FOSTER, Stephen	My Old Kentucky Home
EMR 14671	FRANCK, César	Panis Angelicus
EMR 15122	FRANCK, César	Panis Angelicus
EMR 13565	GERSHWIN, George	Bess, You Is My Woman Now
EMR 14700	GERSHWIN, George	Bess, You Is My Woman Now
EMR 15121	GERSHWIN, George	Bess, You Is My Woman Now
EMR 14651	GERSHWIN, George	Fascinating Rhythm
EMR 15127	GERSHWIN, George	Fascinating Rhythm
EMR 13566	GERSHWIN, George	I Got Plenty O' Nuttin'
EMR 14657	GERSHWIN, George	I Got Plenty O' Nuttin'
EMR 15123	GERSHWIN, George	I Got Plenty O' Nuttin'
EMR 13543	GERSHWIN, George	Strike Up The Band
EMR 14685	GERSHWIN, George	Strike Up The Band
EMR 15125	GERSHWIN, George	Strike Up The Band
EMR 13544	GERSHWIN, George	Summertime
EMR 14688	GERSHWIN, George	Swanee
EMR 15124	GERSHWIN, George	Swanee
EMR 13560	IVANOVICI, Ivan	Donauwellen
EMR 14706	IVANOVICI, Ivan	Donauwellen
EMR 15123	IVANOVICI, Ivan	Donauwellen
EMR 15126	JOPLIN, Scott	Easy Winners
EMR 14708	JOPLIN, Scott	Elite Syncopations
EMR 15123	JOPLIN, Scott	Elite Syncopations

4 Clarinets & Piano (Keyboard) (Fortsetzung - Continued - Suite)

EMR 13573	JOPLIN, Scott	Elite Syncopations
EMR 14673	MARTINI, Jean-Paul	Plaisir d'Amour
EMR 15125	MARTINI, Jean-Paul	Plaisir d'Amour
EMR 14655	MONTANA, Carlos	Good Friends
EMR 15122	MONTANA, Carlos	Good Friends
EMR 14663	MONTANA, Carlos	Latino
EMR 15120	MONTANA, Carlos	Latino
EMR 14680	MONTANA, Carlos	Santa Barbara
EMR 15124	MONTANA, Carlos	Santa Barbara
EMR 13755	MOREN, Bertrand	6 Irish Tunes
EMR 5577	MORTIMER, John G.	Quartets Vol. 1
EMR 5578	MORTIMER, John G.	Quartets Vol. 2
EMR 5579	MORTIMER, John G.	Quartets Vol. 3
EMR 2441	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 1 (5)
EMR 2442	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 2 (5)
EMR 2443	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 3 (5)
EMR 2444	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 4 (5)
EMR 2445	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 5 (5)
EMR 2446	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 6 (5)
EMR 2447	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 7 (5)
EMR 2448	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 8 (5)
EMR 2449	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 9 (5)
EMR 2450	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 10 (5)
EMR 14674	NAULAIS, Jérôme	Pop Folk Suite
EMR 15121	NAULAIS, Jérôme	Pop Folk Suite
EMR 13563	NAULAIS, Jérôme	Shalom
EMR 15118	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 1
EMR 15119	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 2
EMR 15120	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 3
EMR 15121	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 4
EMR 15122	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 5
EMR 15123	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 6
EMR 15124	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 7
EMR 15125	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 8
EMR 15126	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 9
EMR 15127	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	4 Clarinets & Piano Vol. 10
EMR 14696	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Amboss Polka
EMR 15120	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Amboss Polka
EMR 13547	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Aura Lee
EMR 14697	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Aura Lee
EMR 15126	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Aura Lee
EMR 13570	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Banana Boat Song
EMR 14698	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Banana Boat Song
EMR 15118	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Banana Boat Song
EMR 14699	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Battle Hymn Of The Republic
EMR 15122	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Battle Hymn Of The Republic
EMR 14703	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Can - Can
EMR 15126	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Can-Can
EMR 13558	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Cia Bella, Cia
EMR 14704	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Ciao, Bella, Ciao
EMR 15121	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Ciao, Bella, Ciao
EMR 13556	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Deep River
EMR 14705	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Deep River
EMR 15119	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Deep River
EMR 13568	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Easy Winners
EMR 14707	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Easy Winners
EMR 14653	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Franky And Johnny
EMR 15125	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Franky And Johnny
EMR 14654	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Frère Jacques
EMR 15118	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Frère Jacques
EMR 14659	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Irish Eyes
EMR 15118	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Irish Eyes
EMR 14660	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Jeux Interdits
EMR 15119	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Jeux Interdits
EMR 14661	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Kumbaya
EMR 15120	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Kumbaya
EMR 14662	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	La Virgen De La Macarena
EMR 15125	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	La Virgen De La Macarena
EMR 14664	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Les Yeux Noirs
EMR 15121	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Les Yeux Noirs
EMR 14665	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Lil' Liza Jane
EMR 15122	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Lil' Liza Jane
EMR 13567	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Mexican Hat Dance
EMR 14666	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Mexican Hat Dance
EMR 15118	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Mexican Hat Dance
EMR 13541	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Morning Has Broken
EMR 14667	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Morning Has Broken
EMR 15126	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Morning Has Broken
EMR 14670	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Nautical Airs
EMR 15120	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Nautical Airs
EMR 13555	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Rosamunde
EMR 13551	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Russian Gipsy Song
EMR 14679	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Russian Gipsy Song
EMR 15119	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Russian Gipsy Song